

ALL SAINTS

P R E S B Y T E R I A N

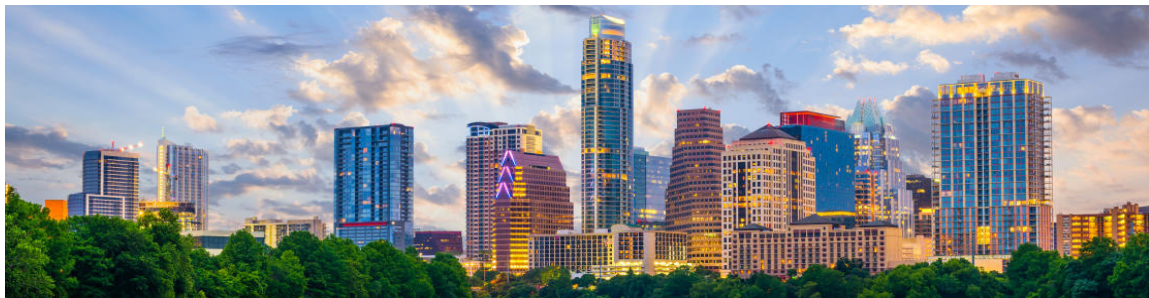
13 DE SEPTIEMBRE DE 2026

EL DECIMOSEXTO DOMINGO DESPUÉS DE PENTECOSTÉS

¡BIENVENIDOS!

ESTAMOS MUY CONTENTOS DE TENERTE EN LA ADORACIÓN CON NOSOTROS. POR FAVOR HAZNOS SABER TU ASISTENCIA.

Escaneé el código QR con la cámara de su celular y escriba
PRESENTE al 512-265-8562.



“Llamados a *Vivir y Amar* como el Cuerpo de Cristo.”

Bienvenidos

Gracias por acompañarnos esta mañana en la adoración. Si es su primera vez con nosotros, por favor pase a la mesa de bienvenida para más información sobre All Saints. ¡Nos encantaría conocerle!

Puntos de Conexión

Grupo de formación sur | miércoles | 6:00 p.m.

Clases de inglés | martes | 6:30 p.m. | salón 100
Inscripción: allsaintsaustin.org/esl



Escanea el código QR para ver todas nuestras actividades.

ADVIENTO | NAVIDAD | EPIFANÍA | CUARESMA | PASCUA | **PENTECOSTÉS**

LA TEMPORADA DE TIEMPO ORDINARIO

La temporada entre el domingo de Pentecostés y el Adviento se conoce como Tiempo Ordinario. Este término proviene de la palabra “ordinal”, que significa “contado” u “ordenado” y es un período en el que nosotros, como iglesia e individuos, nos adaptamos a los ritmos del discipulado: adoración y testimonio, servicio al prójimo y cuidado propio, labor fructífero y descanso reparador.

EL COLOR DEL TIEMPO ORDINARIO

El color de esta temporada es tradicionalmente el verde, que simboliza el crecimiento. Incluso cuando la iglesia primitiva creció en su profundidad de devoción y amplitud de alcance después del derramamiento del Espíritu en Pentecostés, la iglesia de hoy avanza hacia una mayor madurez espiritual a través de su adoración y misión durante este período. El Tiempo Ordinario es cualquier cosa menos mundano o estático para un cristiano - es un tiempo de renovación personal y movimiento misional, un tiempo de crecimiento en la oración y en el servicio, en el aprendizaje y en la enseñanza.

PROCESIONAL

TU REINO ES PARA SIEMPRE

Alabamos a Cristo Rey, el Señor todopoderoso.
Bendito es tu nombre Jesús, omnipotente eres tú.
Jesús, el Buen Pastor y el consolador.
El príncipe de paz, tú siempre reinarás.
Tu reino es para siempre.

Jesús, la luz del mundo, Emanuel con nosotros.
Ángeles y arcángeles cantando de tu gloria, Señor.
Jesús, el Redentor, la Roca y Salvador.
Descanso en tu paz, tú siempre reinarás.
Tu reino es para siempre.

Yo creo en un solo Dios, el Cordero del mundo.
Tú eres el Mesías Jesús, Alfa Omega eres tú.
Padre, Hijo, Espíritu, nos guías con tu luz.
Hágase tu voluntad, tú siempre reinarás.
Tu reino es para siempre.

(Letra: Arnoldo Castillo, 2023; Música: Martín Lutero, 1527)

ENTRADA

Ministro: Bendito sea Dios: Padre, Hijo y Espíritu Santo.

Pueblo: *Y bendito sea su reino, ahora y por siempre.*

Ministro: Oh Señor, Dios mío,
A Ti pedí auxilio y me sanaste.

Pueblo: *Oh Señor, has sacado mi alma del Seol;
Me has guardado con vida, para que no descienda al sepulcro.*

Ministro: Canten alabanzas al Señor, ustedes Sus santos,
Y alaben Su santo nombre.

Pueblo: *Porque Su ira es solo por un momento,
Pero Su favor es por toda una vida.
El llanto puede durar toda la noche,
Pero a la mañana vendrá el grito de alegría. Amén.*

(del salmo 30)

Ministro: Oremos...

Pueblo: *Amén. ¡Aleluya!*

HIMNO DE ALABANZA

CRISTO REY JESÚS

A Cristo Rey Jesús con gozo adorad.
Regocijamos y a él loor cantad.
Alzad su voz y alabad, cantad al Rey, loor cantad.

Ya reina el Señor, el Dios de salvación;
Su trono él tomó cumplida su misión.
Alzad su voz y alabad, cantad al Rey, loor cantad.

Su reino durará; de todo es Señor.
Sobre la muerte y el infierno él triunfó.
Alzad su voz y alabad, cantad al Rey, loor cantad.

A Cristo Rey Jesús con gozo adorad.
Regocijamos y a él loor cantad.
Alzad su voz y alabad, cantad al Rey, loor cantad.

(Letra y Música: Charles Wesley, 1744)

(POR FAVOR, ARRODÍLLESE O TOME ASIENTO)

CONFESIÓN DE PECADO

Ministro: Palabra fiel y digna de ser aceptada por todos:

Cristo Jesús vino al mundo para salvar a los pecadores. - 1 Timoteo 1:15a

Pueblo: *Díos Todopoderoso, nos has hablado de manera plena y definitiva en tu Hijo,
y nos has acercado íntimamente a ti en Él.*

Confesamos que no te hemos prestado mayor atención.

*Hemos dejado que tu palabra se aleje de nuestro enfoque,
y nos hemos desviado —no solo en abierta rebeldía,
sino en cansancio, apatía y distracción.*

Hemos vivido como si nadie estuviera sentado en el trono,

ansiosos y temerosos como si todo dependiera de nosotros para sostenerlo.

*Perdónanos, oh Señor. Tú nos has purificado de nuestros pecados mediante la sangre de tu
Hijo; derrama de nuevo tu Espíritu sobre nosotros,*

y fija nuestros ojos en Jesús —el autor y perfeccionador de nuestra fe—

para que podamos descansar en su obra consumada, sostenidos por su poder.

Amén.

(PAUSA PARA UN TIEMPO DE CONFESIÓN EN SILENCIO

SEGUIDO POR UNA ORACIÓN PASTORAL PARA LA CONGREGACIÓN, LA COMUNIDAD Y EL MUNDO)

SEGURIDAD DEL PERDÓN

Ministro: El Señor todopoderoso y misericordioso os conceda la absolución y la remisión de todos vuestros pecados, verdadero arrepentimiento, enmienda de vida, y la gracia y la consolación de su Espíritu Santo.

Pueblo: *Amén.*

HIMNO DE RESPUESTA

VEN, CONTEMPLA EL GRAN MISTERIO

Ven, contempla el gran misterio del Señor que en gloria está.
Más decide encarnarse y ángeles lo anunciarán.
Vive el hombre en tinieblas, más la luz viene a nacer,
Como uno de nosotros y al Padre obedecer.

Ven, contempla el gran misterio del perfecto hombre y Dios.
Ved su vida de servicio; sin pecado él vivió.
Es el nuevo Adán que viene a cumplir la ley de Dios,
A salvarnos del infierno y a adoptarnos por amor.

Ven, contempla el gran misterio de Jesús que por amor,
Es colgado en el madero en lugar del pecador.
Ved el plan del Dios eterno. Por nosotros él pagó,
Para así justificarnos por la sangre que vertió.

Ven, contempla el gran misterio, el Dios Hombre que murió.
Más la muerte es vencida, pues Jesús resucitó.
Y esa es hoy nuestra esperanza, porque Cristo volverá.
Con él resucitaremos y a su hogar nos llevará.
Y esa es hoy nuestra esperanza, porque Cristo volverá.
Con él resucitaremos y a su hogar nos llevará.

(Letra y Música: Matt Papa, Matt Boswell, Michael Bleeker)

LECTURA DEL ANTIGUO TESTAMENTO

GÉNESIS 15:1-8, 18-21

Después de estas cosas la palabra del Señor vino a Abram en visión, diciendo: «No temas, Abram, Yo soy un escudo para ti; tu recompensa será muy grande». 2 Y Abram dijo: «Oh Señor Dios, ¿qué me darás, puesto que yo estoy sin hijos, y el heredero de mi casa es Eliezer de Damasco?». 3 Dijo además Abram: «No me has dado descendencia, y uno nacido en mi casa es mi heredero». 4 Pero la palabra del Señor vino a él, diciendo: «Tu heredero no será este, sino uno que saldrá de tus entrañas, él será tu heredero». 5 El Señor lo llevó fuera, y le dijo: «Ahora mira al cielo y cuenta las estrellas, si te es posible contarlas». Y añadió: «Así será tu descendencia». 6 Y Abram creyó en el Señor, y Él se lo reconoció por justicia.

7 Y le dijo: «Yo soy el Señor que te saqué de Ur de los caldeos, para darte esta tierra para que la poseas». 8 Entonces Abram le preguntó: «Oh Señor Dios, ¿cómo puedo saber que la poseeré?»...

18 En aquel día el Señor hizo un pacto con Abram, diciendo: «A tu descendencia he dado esta tierra, Desde el río de Egipto hasta el río grande, el río Éufrates: 19 la tierra de los quenitas, los cenezeos, los cadmoneos, 20 los hititas, los ferezeos, los refaítas, 21 los amorreos, los cananeos, los gergeseos y los jebuseos».

LECTURA DEL NUEVO TESTAMENTO

HEBREOS 5:11-6:20

Acerca de esto tenemos mucho que decir, y es difícil de explicar, puesto que ustedes se han hecho tardos para oír. 12 Pues aunque ya debieran ser maestros, otra vez tienen necesidad de que alguien les enseñe los principios elementales de los oráculos de Dios, y han llegado a tener necesidad de leche y no de alimento sólido. 13 Porque todo el que toma solo leche, no está acostumbrado a la palabra de justicia, porque es niño. 14 Pero el alimento sólido es para los adultos, los cuales por la práctica tienen los sentidos ejercitados para discernir el bien y el mal.

6:1 Por tanto, dejando las enseñanzas elementales acerca de Cristo, avancemos hacia la madurez, no echando otra vez el fundamento del arrepentimiento de obras muertas y de la fe en Dios, 2 de la enseñanza sobre lavamientos, de la imposición de manos, de la resurrección de los muertos y del juicio eterno. 3 Y esto haremos, si Dios lo permite. 4 Porque en el caso de los que fueron una vez iluminados, que probaron del don celestial y fueron hechos partícipes del Espíritu Santo, 5 que gustaron la buena palabra de Dios y los poderes del siglo venidero, 6 pero después cayeron, es imposible renovarlos otra vez para arrepentimiento, puesto que de nuevo crucifican para sí mismos al Hijo de Dios y lo exponen a la ignominia pública. 7 Porque la tierra que bebe la lluvia que con frecuencia cae sobre ella y produce vegetación útil a aquellos por los cuales es cultivada, recibe bendición de Dios. 8 Pero si produce espinos y cardos no vale nada, está próxima a ser maldecida, y termina por ser quemada.

9 Pero en cuanto a ustedes, amados, aunque hablemos de esta manera, estamos persuadidos de las cosas que son mejores y que pertenecen a la salvación. 10 Porque Dios no es injusto como para olvidarse de la obra de ustedes y del amor que han mostrado hacia Su nombre, habiendo servido, y sirviendo aún, a los santos. 11 Pero deseamos que cada uno de ustedes muestre la misma solicitud hasta el fin, para alcanzar la plena seguridad de la esperanza, 12 a fin de que no sean perezosos, sino imitadores de los que mediante la fe y la paciencia heredan las promesas.

13 Pues cuando Dios hizo la promesa a Abraham, no pudiendo jurar por uno mayor, juró por Él mismo, 14 diciendo: «Ciertamente te bendeciré y ciertamente te multiplicaré». 15 Y así, habiendo esperado con paciencia, Abraham obtuvo la promesa. 16 Porque los hombres juran por uno mayor que ellos mismos, y para ellos un juramento dado como confirmación es el fin de toda discusión. 17 Por lo cual Dios, deseando mostrar más plenamente a los herederos de la promesa la inmutabilidad de Su propósito, interpuso un juramento, 18 a fin de que por dos cosas inmutables, en las cuales es imposible que Dios mienta, los que hemos buscado refugio seamos grandemente animados para asirnos de la esperanza puesta delante de nosotros. 19 Tenemos como ancla del alma, una esperanza segura y firme, y que penetra hasta detrás del velo, 20 adonde Jesús entró por nosotros como precursor, hecho, según el orden de Melquisedec, Sumo Sacerdote para siempre.

Lector: Palabra del Señor.
Pueblo: ¡Demos gracias a Dios

PROCESIÓN DEL EVANGELIO INSTRUMENTAL

POR FAVOR, GIRE Y MIRE HACIA LA BIBLIA MIENTRAS SE PROCESA EN EL PASILLO.

LECTURA DEL EVANGELIO

Lector: Santo Evangelio de nuestro Señor Jesucristo según Mateo.

Pueblo: *¡Gloria a tí, Cristo Señor!*

MATEO 24:45-51

»¿Quién es, pues, el siervo fiel y prudente a quien su señor puso sobre los de su casa para que les diera la comida a su tiempo? 46 Dichoso aquel siervo a quien, cuando su señor venga, lo encuentre haciendo así. 47 De cierto les digo que lo pondrá sobre todos sus bienes. 48 Pero si aquel siervo es malo, y dice en su corazón: “Mi señor tardará”; 49 y empieza a golpear a sus consiervos, y come y bebe con los que se emborrachan, 50 vendrá el señor de aquel siervo el día que no lo espera, y a una hora que no sabe, 51 y lo azotará severamente y le asignará un lugar con los hipócritas; allí será el llanto y el crujir de dientes.

Lector: El Evangelio del Señor.

Pueblo: *Te alabamos, Cristo Señor.*

SERMÓN

“PRESTANDO MAYOR ATENCIÓN: LA MADUREZ DEL CRISTIANO”

REV. DAVID VILCHES

Notas del sermón

AFIRMACIÓN DE FE

Ministro: ¿Cristiano, que es lo que crees?

Pueblo: *Creo en Dios Padre Todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra;*

Y en Jesucristo, su único Hijo, Señor nuestro;

Quien fue concebido por el Espíritu Santo,

nació de la virgen María,

padeció bajo el poder de Poncio Pilato,

fue crucificado, muerto y sepultado;

descendió a los infiernos;

al tercer día resucitó de entre los muertos;

ascendió al cielo y está sentado a la diestra, de Dios Padre Todopoderoso,

de donde vendrá a juzgar a los vivos y a los muertos.

Creo en el Espíritu Santo,

la Santa Iglesia católica.

la comunión de los santos,

el perdón de los pecados

la resurrección del cuerpo,

y la vida eterna. Amén.

-El Credo de los Apóstoles

LA PAZ

Celebrante: La paz del Señor sea siempre con ustedes.

Pueblo: *Y con su espíritu.*

EN ESTE MOMENTO, SALUDARSE LOS UNOS A LOS OTROS CON EL SIGNO DE PAZ: "LA PAZ DE CRISTO".

(POR FAVOR, TOME ASIENTO DURANTE LOS ANUNCIOS)

¡BIENVENIDOS!

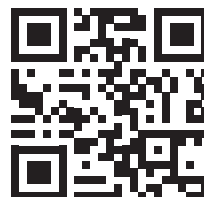
ESTAMOS MUY CONTENTOS DE TENERTE EN LA ADORACIÓN CON NOSOTROS.
POR FAVOR HAZNOS SABER TU ASISTENCIA.

OPCIÓN 1 (PREFERIDA):

Escaneé el código QR con la cámara de su celular y escriba
PRESENTE al 512-265-8562.

OPCIÓN 2:

Apunte su nombre en la libreta negra situada al final de las bancas.



SAGRADA COMUNIÓN

LA OFRENDA

Celebrante: Presentemos al Señor con alegría las ofrendas y diezmos de nuestra vida y de nuestro trabajo.

INTERLUDIO MUSICAL PARA LOS DIEZMOS Y OFRENDAS

DURANTE ESTE TIEMPO EL UJIER PASARÁ EL CUENCO PARA LOS DIEZMOS Y OFRENDAS.

TAMBIÉN, PUEDE DAR LOS DIEZMOS Y OFRENDAS EN LÍNEA EN CUALQUIER MOMENTO EN ALLSAINTSAUSTIN.ORG/GIVEONLINE.

HAY MUCHAS MANERAS DE CONTRIBUIR FINANCIERAMENTE AL REINO DE DIOS, LA IGLESIA ES EL MEDIO PRINCIPAL POR EL CUAL ESE REINO SE ESTABLECE EN LA TIERRA. POR LO TANTO, DIOS NOS LLAMA ANTE TODO A SER FIELES EN EL APOYO REGULAR Y CONTINUO DEL CUERPO DE LA IGLESIA LOCAL A TRAVÉS DE LOS DIEZMOS Y LAS OFRENDAS. SI NO HA HECHO DEL DIEZMO UNA PRÁCTICA, CONSIDERE ADOPTAR EL DIEZMO O LAS DONACIONES GENEROSAS COMO UNA PRÁCTICA ESPIRITUAL, PARA QUE PUEDA CRECER EN LA FE Y QUE JUNTOS PODAMOS AUMENTAR LA CAPACIDAD DE ALL SAINTS DE SER EL CUERPO DE CRISTO EN AUSTIN PARA EL MUNDO.

Ministro: Oremos:

Pueblo: Nosotros no nos atrevemos a venir a esta tu Mesa, oh Señor misericordioso, confiados en nuestra rectitud, sino en tus muchas y grandes misericordias. No somos dignos ni aun de recoger las migajas debajo de tu Mesa. Mas tú eres el mismo Señor, siempre misericordioso por naturaleza. Concédenos, por tanto, Señor, por tu clemencia, que de tal modo comamos la carne de tu amado Hijo Jesucristo y bebamos su sangre, para que nuestros cuerpos pecaminosos sean limpiados por su cuerpo y nuestras almas lavadas a través de su más preciosa sangre para que siempre vivamos en él, y él en nosotros. Amén.

(POR FAVOR, PÓNGASE DE PIE)

ACCIÓN DE GRACIAS

Celebrante: El Señor sea con ustedes.

Pueblo: Y con su espíritu.

Celebrante: Elevemos los corazones.

Pueblo: Los elevamos al Señor.

Celebrante: Demos gracias a Dios nuestro Señor.

Pueblo: Es justo darle gracias y alabanza.

Celebrante: En verdad es digno y justo, nuestro deber y privilegio, darte gracias en todo tiempo y todo lugar, Oh Señor, Padre santo, Dios todopoderoso y eterno. Porque tú eres el Rey eterno, inmortal e invisible, el único Dios verdadero. Nos creaste a nosotros y a todas las cosas de la nada; y cuando caímos en pecado, nos resucitaste en Cristo, y no cesaste de obrar hasta llevarnos al cielo, concediéndonos el reino venidero. Por esto y por todo lo que sabemos y lo que no sabemos, te damos gracias. Te damos gracias también por esta ofrenda Eucarística.

En y por medio de tu Hijo, Jesucristo, condesciende a recibir esto de nuestras manos, aunque ángeles y arcángeles y toda la compañía celestial alaban y magnifican tu glorioso nombre, siempre alabándote y cantándote:

Pueblo: Santo, santo, santo es el Señor, Dios del universo, hosanna.

Llenos están el cielo y la tierra de tu gloria, hosanna.

Hosanna, hosanna, hosanna en el cielo.

Bendito el que viene en nombre del Señor, hosanna en el cielo, hosanna.

Hosanna, hosanna, hosanna en el cielo.

Hosanna, hosanna, hosanna en el cielo.

(Letra y Música: Tradicional)

(POR FAVOR, ARRODÍLLESE O TOME ASIENTO)

Celebrante: Con estos poderes angélicos, oh Señor, amante de la humanidad, también clamamos y decimos: santo eres, Señor, y santísimo, tú y tu unigénito Hijo, y tu Espíritu Santo; y magnífica es tu gloria; porque de tal manera amaste al mundo que diste a tu Hijo unigénito para que todo aquel que en él crea, no se pierda, mas tenga vida eterna.

Porque en la misma noche en que fue traicionado, Jesús tomó pan; y habiendo dado gracias, lo partió, y lo dio a sus discípulos, diciendo: "Tomen, coman; esto es mi Cuerpo que por ustedes es dado. Hagan esto en memoria de mí". Asimismo, después de la cena, tomó el cáliz; y habiendo dado gracias, lo dio a ellos, diciendo: "Beban todos de ella; porque esta es mi Sangre del Nuevo Pacto, que es derramada por ustedes y por muchos para remisión de pecados. Hagan esto cuantas veces la beban en memoria de mí."

Recordando este mandamiento y todo lo que Cristo ha hecho por nosotros, presentamos nuestros cuerpos como sacrificio vivo, santo y agradable a ti, que es nuestro culto racional, y proclamamos juntos:

Pueblo: Cristo ha muerto. Cristo ha resucitado. Cristo volverá.

Celebrante: Y te rogamos que derrames tu Espíritu Santo sobre nosotros y sobre estos tus dones de pan y vino. Haz que este pan sea también el precioso Cuerpo de tu Hijo, y lo que está en este cáliz, su preciosa Sangre. Santifícalos por tu Espíritu Santo; para que sean para nosotros alimento al alma, comunión con el Espíritu y un anticipo de tu reino.

Todo esto te pedimos por medio de tu Hijo Jesucristo.

Por él, y con él y en él, en la unidad del Espíritu Santo, tuyos son el honor y la gloria, Padre omnipotente, ahora y por siempre.

Pueblo: Amén.

Celebrante: Y ahora, oremos como nuestro Salvador Jesucristo nos ha enseñado:

Pueblo: Padre nuestro que estás en el cielo, santificado sea tu Nombre, venga tu reino, hágase tu voluntad, en la tierra como en el cielo.

Danos hoy nuestro pan de cada día.

Perdona nuestras ofensas, como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden.

No nos dejes caer en tentación y líbranos del mal.

Porque tuyo es el reino, tuyo es el poder, y tuya es la gloria, ahora y por siempre.

Amén.

FRACCIÓN DEL PAN

Celebrante: Cristo, nuestra Pascua, se ha sacrificado por nosotros.

Pueblo: *Celebrems la fiesta. ¡Aleluya!*

Celebrante: La paz del Señor sea siempre con ustedes.

Pueblo: *Y con su espíritu.*

INVITACIÓN

Celebrante: Los Dones de Dios, el pan y vino, para el Pueblo de Dios. Tómenlos en memoria de que Cristo murió por ustedes, y aliméntense de él por fe y con acción de gracias.

¿Quién puede venir a tomar la Santa Cena?

Instrucciones y explicaciones

Bienvenidos A la Mesa del Señor

All Saints invita a todos los cristianos bautizados a participar en la cena eucarística, sean miembros de All Saints o de otra iglesia. Los niños que hayan sido bautizados y admitidos a la mesa por los pastores de esta iglesia o por los líderes de otra iglesia también son bienvenidos.

Si todavía está investigando sobre el cristianismo o simplemente decide no participar, puede permanecer en su asiento o pasar al frente, cruzar los brazos sobre el pecho y recibir una bendición. Se anima a los niños que no comulgan a pasar al frente para recibir una bendición mientras sus padres reciben la comunión.

Sobre el VINO

Las copitas exteriores de cada bandeja contienen vino.

El jugo de uva está en las copitas del **interior de cada bandeja**.



Sobre el PAN

El pan sin gluten está disponible.

Solo tiene que pedirlo.



¿A dónde voy?

Espere a que el ujier le indique cuando pasar.

El ujier dejará pasar a cada fila en orden para pasar al frente y tomar la comunión.



Si solo tomo el pan o el vino...

Puede haber momentos en los que no pueda tomar ni el pan ni el vino. Quizás se acabe el jugo de uva. La Iglesia histórica reconoce esto como "la comunión de una sola especie" y ¡no hay problema! La Iglesia todavía considera que quienes han tomado solo el pan o solo el vino participan plenamente en la Comunión.



HIMNO DE COMUNIÓN

TENEMOS ESPERANZA

Porque él entró en el mundo y en la historia; porque él quebró el silencio y la agonía;
Porque llenó la tierra de su gloria; porque fue luz en nuestra noche fría.
Porque nació en un pesebre oscuro; porque vivió sembrando amor y vida;
Porque partió los corazones duros, y levantó las almas abatidas.

Por eso hoy tenemos esperanza; por eso hoy luchamos con porfía;
Por eso hoy miramos con confianza, el porvenir en esta tierra mía.
Por eso hoy tenemos esperanza; por eso hoy luchamos con porfía;
Por eso hoy miramos con confianza el porvenir.

Porque atacó a ambiciosos mercaderes y denunció maldad e hipocresía;
Porque exaltó a los niños, las mujeres y rechazó a los que de orgullo ardían.
Porque él cargó la cruz de nuestras penas y saboreó la hiel de nuestros males;
Porque aceptó sufrir nuestra condena, y así morir por todos los mortales.

Por eso hoy tenemos esperanza; por eso hoy luchamos con porfía;
Por eso hoy miramos con confianza, el porvenir en esta tierra mía.
Por eso hoy tenemos esperanza; por eso hoy luchamos con porfía;
Por eso hoy miramos con confianza el porvenir.

Porque una aurora vio su gran victoria sobre la muerte, el miedo, las mentiras;
Ya nada puede detener su historia, ni de su reino eterno la venida.

Por eso hoy tenemos esperanza; por eso hoy luchamos con porfía;
Por eso hoy miramos con confianza, el porvenir en esta tierra mía.
Por eso hoy tenemos esperanza; por eso hoy luchamos con porfía;
Por eso hoy miramos con confianza el porvenir.

(Letra y Música: Federico Pagura, Homero Perera)

ALABA

Te alabo en el valle, te alabo en el monte.
Te alabo en el día, te alabo en la noche.
Te alabo en el medio, estando rodeado.
Porque cuando alabo, tú estás a mi lado.
Mientras tenga aliento, mi alma canta y
Alaba a Dios mi corazón.
Mi alma alaba a Dios mi corazón.

Te alabo al sentirlo y aun cuando no.
Te alabo y sé que estás en control.
Es más que un sonido, es adoración.
Y cuando alabamos caerá Jericó.
Mientras tenga aliento, mi alma canta y
Alaba a Dios mi corazón.
Mi alma alaba a Dios mi corazón.

Alabo al que reina, alabo al Señor.
Alabo a aquel quien la tumba venció.
Alabo al que es bueno, alabo al que es fiel.
Le alabo porque no hay otro como él.
No me detengo, mi Dios vivo está.
¿Cómo me voy a callar?
No me detengo, mi Dios vivo está.
¿Cómo me voy a callar?
Mi alma canta y alaba a Dios mi corazón.
Mi alma alaba a Dios mi corazón.
Mi alma canta y alaba a Dios mi corazón.
Mi alma alaba a Dios mi corazón.

(Letra y Música: Keith Getty, 2017; Traducido por: Christian Trejo Suárez)

BENDICIÓN

Que la paz de Dios que sobrepasa todo entendimiento guarde sus corazones y sus pensamientos en el conocimiento y el amor de Dios y de su Hijo Jesucristo nuestro Señor; y la bendición de Dios Todopoderoso, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo esté con ustedes y permanezca con ustedes siempre. Amén.

HIMNO DE SALIDA

DOXOLOGÍA

A Dios el Padre Celestial,
Al Hijo nuestro Redentor,
Al eterno Consolador,
Unidos todos alabad.
Amén.

LECTURAS DIARIAS

ESTAS LECTURAS SON PROVEÍDAS COMO RECURSO PARA SU TIEMPO PERSONAL, FAMILIAR O ADORACIÓN EN GRUPO. ESTÁN EXTRAÍDAS DEL LECCIONARIO COMÚN REVISADO COMO LECTURA BÍBLICA DIARIA QUE VA DE ACUERDO AL AÑO ECLESIAÍSTICO. ESTÁN DISEÑADAS EN UN CICLO DE DOS AÑOS QUE TE LLEVARA POR TODO EL ANTIGUO TESTAMENTO UNA VEZ, POR EL NUEVO TESTAMENTO DOS VECES Y POR LOS SALMOS FRECUENTEMENTE. ACTUALMENTE, ESTAMOS EN EL CICLO DEL AÑO I.

9/13/2026		
Salmos 24	Job 38:18-41	Apocalipsis 18:1-8
Salmos 8	Mateo 5:21-26	
9/14/2026		
Salmos 56-57	Job 40:1-24	Hechos 16:16-24
Salmos 64-65	Juan 11:55-12:8	
9/15/2026		
Salmos 61-62	Job 41:1-11	Hechos 16:6-15
Salmos 68	Juan 12:9-19	
9/16/2026		
Salmos 72	Job 42:1-17	Hechos 16:16-24
Salmos 119:73-96	Juan 12:20-26	
9/17/2026		
Salmos 71	Job 28:1-28	Hechos 16:25-40
Salmos 74	Juan 12:27-36	
9/18/2026		
Salmos 69	Ester 1:1-19	Hechos 17:1-15
Salmos 73	Juan 12:36-43	
9/19/2026		
Salmos 75-76	Ester 2:5-8	Hechos 17:16-34
Salmos 23	Juan 12:44-50	
9/20/2026		
Salmos 93	Ester 3:1-4:3	Santiago 1:19-27
Salmos 34	Mateo 6:1-18	

PERSONAL DE LA IGLESIA

Pastores

Rev. Tim Frickenschmidt | Pastor Principal

Rev. Brent Baker | Pastor Ejecutivo

Rev. Craig Chapman | Pastor Asociado | Director del Ministerio 50+

Rev. Josh Keller | Pastor Asociado

Rev. David Vilches | Pastor Asistente | Director de Misiones y Unidos

Rev. Will Stockdale | Pastor Asistente

Líderes Ministeriales

Joseandrés Arjona-Garzón | Aprendiz Pastoral

Agustin Jarquin | Interno Pastoral

Arnoldo Castillo | Director Asociado de Unidos

Mary Freiburger | Directora Asociada de Misiones

Coordinación y Administración

Crizelda Castillo | Coordinadora del Ministerio Unidos

Courtney Johnson | Coordinadora de Membresía, Formación y Cuidado Congregacional

Líderes Voluntarios de Grupos en Español

Ruth Vilches | Niños

La lista completa del personal, así como de Ancianos, Diáconos y Diaconisas,
se puede encontrar en allsaintsaustin.org/leadership

CONÉCTATE CON NOSOTROS DURANTE LA SEMANA

-  @ALLSAINTSUNIDOS
-  @ALLSAINTSUNIDOS
-  ALL SAINTS UNIDOS SERMONES
-  ALL SAINTS UNIDOS SERMONES

ANUNCIOS



Fiesta Latina

En la tarde | 4:00 p.m.
en la casa de los Vilches

Regístrese aquí

CAROLINE COBB

Telling the Story

VIERNES,
18 DE SEPTIEMBRE

LAS PURERTAS ABREN | 6:30 P.M.
CONCIERTO | 7:00 P.M.

con invitado especial
Paul Demer

Se requiere registro
\$15 por persona

MINISTERIO DE DAMAS
**en inglés

SquareOne

PARA MAMÁS PRIMERIZAS CON BEBÉS DE 0 A 8 MESES:

únete a nuestro curso de 7 semanas para ayudarte a navegar la maternidad y conectar con mujeres que ya han recorrido este camino.

Comienza el jueves 8 de octubre
11:00 a.m. a 12:30 p.m.



Ministerio de Adolescentes Reunión Familiar Anual



\$15 por persona o
\$55 máximo por familia

Acompáñanos a nuestra fiesta anual de otoño para los adolescentes con baile, delicioso BBQ, pasteles y más. ¡Todos los adolescentes y sus familias están invitados!





Todo Sobre All Saints

CLASE DE MEMBRESÍA

sábado, 26 de septiembre | 9:00 a.m. - 1:30 p.m.
Salón de Conferencias



ALL SAINTS PRESBYTERIAN

es tener certeza de lo que no vemos
Informe Anual 2025 - 2026

*El Informe Anual 2025-2026 ya está disponible.
Recoja una copia en la mesa de bienvenida o
escanee el código QR para obtener una copia digital.*



Escanee
aquí para
la copia
digital



ALL SAINTS PRESBYTERIAN
PRESBYTERIAN CHURCH IN AMERICA

allsaintsaustin.org/unidos • IG @allsaintsunidos
7808 Rialto Blvd., Austin, TX 78735
